

Bestemmelserne i dette stk. anvendes også på offentlige kontrakter, der er omfattet af direktiv 93/38/EØF af 14. juni 1993, så snart Estland har indført lovgivning herom.

3. Hvad angår etablering, drift samt udveksling af tjenesteydelser mellem Fællesskabet og Estland, samt beskæftigelse og arbejdskraftbevægelser i forbindelse med opfyldelsen af offentlige kontrakter, finder bestemmelserne i denne aftales artikel 36 til 59 anvendelse.

### Kapitel III

#### *Tilnærmelse af lovgivningerne*

##### Artikel 68

Parterne anerkender, at det er en vigtig forudsætning for Estlands økonomiske integration i Fællesskabet, at Estlands bestående og fremtidige lovgivning tilnærmes Fællesskabets. Estland udfolder bestræbelser for, at dets lovgivning gradvis gøres forenelig med Fællesskabets lovgivning.

##### Artikel 69

Tilnærmelsen af lovgivningerne omfatter navnlig følgende områder: toldlovgivning, selskabslovgivning, banklovgivning, virksomhedsregnskaber og -beskatning, intellektuel ejendomsret, finansielle tjenesteydelser, konkurrenceregler, beskyttelse af menneskers og dyrs liv og sundhed, beskyttelse af planter, beskyttelse af arbejdstagere, herunder sundhed og sikkerhed på arbejdspladsen, forbrugerbeskyttelse, indirekte beskatning, tekniske forskrifter og standarder, love og forskrifter på det nukleare område, transport, telekommunikation, miljø, offentlige indkøb, statistikker og produktansvar.

Inden for disse områder bør der især ske en hurtig tilnærmelse af lovgivningerne vedrørende det indre marked, konkurrence, beskyttelse af arbejdstagere, miljøbeskyttelse, forbrugerbeskyttelse, finansielle tjenesteydelser og tekniske forskrifter og standarder.

##### Artikel 70

Fællesskabet yder Estland faglig bistand til gennemførelsen af disse foranstaltninger, som bl.a. kan omfatte:

- udveksling af eksperter

- tilrådgivningsstilling af oplysninger på et tidligt tidspunkt, især om relevant lovgivning
- tilrettelæggelse af seminarer
- uddannelsesaktiviteter
- støtte til oversættelse af fællesskabslovgivning i de relevante sektorer.

### Afsnit VI

#### *Økonomisk samarbejde*

##### Artikel 71

1. Fællesskabet og Estland videreudvikler det økonomiske samarbejde, som skal bidrage til Estlands udvikling og vækstmuligheder. Samarbejdet skal styrke de eksisterende økonomiske bånd på det bredest mulige grundlag til fordel for begge parter.

2. Politik og andre foranstaltninger skal udformes med henblik på at fremhjelpe den økonomiske og sociale udvikling i Estland og skal bygge på princippet om en bæredygtig udvikling. Den pågældende politik bør fra begyndelsen sikre, at miljømæssige hensyn fuldt ud indarbejdes og er tilpasset de krav, der må stilles til en harmonisk social udvikling.

3. Samarbejdet bør med henblik herpå navnlig omfatte politik og foranstaltninger, der vedrører industrien, investeringer, landbrug og agroindustri, energi, transport, regionaludvikling og turisme.

4. Der lægges særlig vægt på foranstaltninger, der kan fremme samarbejdet mellem de tre baltiske lande og med andre lande i Central- og Østeuropa samt med de øvrige Østersølande med henblik på en integreret udvikling i denne region.

##### Artikel 72

#### *Industrisamarbejde*

1. Samarbejdet skal sigte mod i særdeleshed at fremme følgende:

- industrisamarbejde mellem økonomiske beslutningstagere hos de to parter med det særlige sigte at styrke den private sektor i Estland
- Fællesskabets deltagelse i Estlands bestræbelser i såvel den offentlige som den private sektor på at modernisere og omstrukturere den estiske industri, som vil føre til videreudvikling af en markedsøkonomi på betingelser, der garanterer, at miljøet beskyttes